

V OINF SP

El verbo va acompañado de dos complementos, uno es una oración subordinada de infinitivo con función de objeto directo y otro es un sintagma preposicional formado por una preposición y un sintagma nominal.

Este patrón tiene **tres posibles estructuras** que se diferencian en función del referente del sujeto lógico de la oración de infinitivo: en el primer caso es el mismo que el de la oración principal, en el segundo es otro participante (que puede ser el SP o no) y en el tercero el sujeto es compartido entre el de la oración principal y el participante que se corresponde con el SP, ya que actúan conjuntamente.

En este último caso, dicho participante se expresa mediante un sintagma preposicional que realiza la función de objeto indirecto. Al ser el sujeto lógico de la oración de infinitivo se puede considerar que está formando parte de esta, como una oración reducida. En cambio, en el primer caso, el sintagma preposicional, que puede adoptar funciones sintácticas distintas, está vinculado al verbo de la oración principal.

- Estructura I: V - OINF objeto directo (oración de infinitivo con sujeto lógico correferente con el de la oración principal) SP -
- Estructura II: V - OINF objeto directo (oración de infinitivo con sujeto lógico NO correferente con el de la oración principal) SP -
- Estructura III: V - OINF objeto directo SP (el sujeto lógico de la oración de infinitivo correferente a la vez con el de la oración principal y con el SP) -

Estructura I: V - OINF_objeto directo (el sujeto lógico de la oración de infinitivo es correferente con el de la oración principal) SP -

Esta estructura presenta diferentes subesquemas:

- a) El SP es un objeto indirecto
- b) El SP no es ni un objeto indirecto ni uno directo.

a) **El SP es un objeto indirecto**

- Lo haría, pero **prometí a mi padre guardar el secreto**- aduje. (id: 39078)

- Lo haría , pero	prometí	a mi <u>padre</u>	guardar el secreto	- aduje .
	V	Objeto indirecto	Objeto directo	
		Preposición + sintagma	Oración de infinitivo	

Los verbos que participan en esta estructura se pueden clasificar en los siguientes grupos:

1. Grupo 'prometer'
2. Grupo 'pedir'
3. Verbo 'agradecer'

1. Grupo 'prometer':

Con estos verbos de comunicación el sujeto muestra a otro participante (el SP objeto indirecto) su interés y su propósito de realizar alguna acción en el futuro.

*El quiosco se levantó entre 1911 y 1912 en pleno centro de la ciudad -frente al Racó del Campanar- por iniciativa de Feliu Antúnez, un vendedor de refrescos que **propuso al Ayuntamiento de la época pagar las obras y obtener la concesión durante 12 años, para después entregar el edificio al municipio.** (id: 24495)
-- ¿Quiere usted saber por qué?, ¿no se ofenderá si se lo digo?, ¿**me promete no ofenderse?** (id: 36812)*

ofrecer, prometer, proponer

2. Grupo 'pedir':

Con estos verbos de comunicación el sujeto pide permiso a otro participante (el SP objeto indirecto) para llevar a cabo alguna acción en el futuro.

***pedir3, ***reclamar, ***solicitar

3. Verbo 'agradecer':

*En sus dos docenas de grandes obras, Shakespeare mostró una habilidad suprema para quedarse al margen; al lector o al espectador teatral seguramente les gustaría saber qué pensaba de lo que estaba ocurriendo, pero Shakespeare lo dispone todo de manera que nunca podamos llegar hasta él, y en muchos sentidos **le agradecemos no necesitarlo.** (id: 11419)*

agradecer

b) El SP no es ni un objeto indirecto ni uno directo

Es un SP que puede obviarse pero expresa algún participante cercano a la semántica del verbo (en unos casos expresa la finalidad para verbos de necesidad y en otros el medio para verbos de expresión).

*(...) los estudiantes que **demuestren o hayan demostrado estar exentos mediante el documento que expide la comisión técnica reguladora del catalán.** (id: 43030)*

que	demuestren	o hayan demostrado	estar exentos	mediante el documento que expide la comisión técnica reguladora de el catalán
Sujeto	V		Objeto directo	Objeto preposicional 3
Sintagma pronominal (pronombre relativo)			Oración de infinitivo	Preposición + sintagma
Agente			Tema	Instrumento

1. Grupo 'necesitar'

2. Grupo 'confesar'

1. Grupo 'necesitar':

Estos verbos se usan para indicar qué acciones requiere realizar el sujeto, tanto si se trata de una necesidad intrínseca como extrínseca. El SP indica la finalidad.

- Vigile, que eso que tiene usted no es una mano, sino una prensa hidráulica, y yo **preciso mantener dedos de violinista para mis labores en la empresa.** (id: 39054)

Para ello necesita ser huésped de un ser humano. (id: 36144)

necesitar, precisar

2. Grupo 'confesar':

Estos verbos denotan acciones, que pueden ser de comunicación o no, para revelar algún secreto o habilidad o característica referente al propio sujeto. El SP denota qué elemento es el indicio o la prueba de dicho secreto, habilidad o característica.

*Pero ordenaba que si ella volvía a casarse o **demostraba con su conducta sostener relaciones amorosas con algún hombre**, la parte de su fortuna de que podía disponer pasase a su cuñada y a todos los parientes de la primera esposa.* (id: 38250)

*Para los amantes de los "castells", la exhibición de Sant Joan en Valls -que ya es un clásico- es una cita obligada, puesto que las dos "colles" de la ciudad **reivindican con sus actuaciones recuperar la hegemonía "castellera" para la ciudad.*** (id: 25610)

*En su declaración ante el juez, **confesaron haberse desplazado pocos días antes al centro comercial Bahía Sur de San Fernando con la única intención de matar.*** (id: 29032)

confesar, demostrar, reivindicar

Estructura II: V - OINF_objeto directo (el sujeto lógico de la oración de infinitivo NO es correferente con el de la oración principal) SP -

El semáforo sólo le permitió llegar hasta el centro. (id: 23650)

El semáforo	sólo	le	permitió	llegar hasta el centro
Sujeto	Circunstancial	Objeto indirecto	V	Objeto directo
Sintagma nominal (nombre común)	Sintagma adverbial	Sintagma pronominal (pronombre personal)		Oración de infinitivo

Los verbos que participan en esta estructura se pueden clasificar en los siguientes grupos:

1. Grupo 'permitir'
2. Grupo 'implicar'
3. Grupo 'escuchar'
4. Otros verbos

1. Grupo 'permitir':

Estos verbos se usan para bloquear o desbloquear la realización de la acción descrita en la oración subordinada, de modo que el sujeto lógico de la oración principal da o no permiso para que actúe la persona a la que hace referencia el objeto indirecto de la oración subordinada.

*Don Ricardo Aldaya **encargó a Gelabert recuperar dicho rollo** y, tras visionarlo en privado, le prendió fuego personalmente y sugirió al técnico que se olvidase del asunto con la ayuda de un cheque de generosidad indiscutible.* (id: 39916)

*Y obedeció a Neleta, que le **ordenaba trasladarse a otro terreno**.* (id: 38215)

*La farmacéutica le **deja utilizar el teléfono** y el quiosquero le suministra lectura variada.* (id: 32579)

En algunas ocasiones, el sujeto puede ser inanimado:

*Esto **evitó a jefes, jefas, colegas y empresas tener que comprar rosas**.* (id: 9888)

*La diferencia es que tenemos una discapacidad que **nos impide competir con los normales**.* (id: 14466)

dejar, encargar, evitar, *****facilitar**, impedir, ordenar, permitir

2. Grupo 'implicar':

Estos verbos presentan como objeto el acto que tiene lugar como consecuencia de que se realice la acción expresada en el sujeto de la oración principal, que es inanimado. La acción de la oración de infinitivo afecta al participante que actúa como complemento indirecto en esta.

*De los dos hermanos, que cumplirán los 18 años el próximo mes de agosto, a Ararat le ha costado más adaptarse y esto le **supuso perder el primer curso en que acudió al IES de Poblenu**.* (id: 27718)

*Eso le **costaba**, por temporadas, **andar de destierro en destierro y de prisión en prisión**; porque si bien es cierto que el buen rey Felipe Cuarto, nuestro señor, y su valido el conde de Olivares apreciaban como todo Madrid sus certeros versos, lo que ya no les gustaba tanto era protagonizarlos.* (id: 34834)

costar, *****implicar**, *****provocar**, suponer

3. Grupo 'escuchar':

Estos verbos denotan que un sujeto percibe las emisiones producidas por los participantes mencionados en la oración de infinitivo (que actúan como objeto indirecto).

A los 89 años le **he escuchado** ahora decir en una conferencia que en el invierno de la Iglesia todavía cree en la esperanza. (id: 17238)

Me desperté a las seis y media porque **oí ladrar al perro**. (id: 30299)

escuchar, oír, ver

4. Otros verbos:

Ante la pregunta de si dejarían a su pareja en caso de que ésta les **planteara el haber de decidir entre el fútbol o la persona**, más del 90 % de los encuestados aseguran no estar dispuestos de ninguna manera a permitir que el fútbol pudiera acabar con su relación sentimental (...). (id: 23906)

plantear1

Estructura III: V - OINF_objeto directo SP (el sujeto lógico de la oración de infinitivo es correferente a la vez con el de la oración principal y con el SP) -

El PSOE **negociará** con los grupos **acelerar la tramitación** para que la derogación sea efectiva antes de las elecciones vascas de mayo del 2005. (id: 30235)

El PSOE	negociará	con los grupos	acelerar la tramitación
Sujeto	V	Objeto preposicional 2	Objeto directo
Sintagma nominal (nombre propio)		Preposición + sintagma	Oración de infinitivo

Se trata de verbos recíprocos léxicos que están participando en una construcción discontinua, en la cual los diferentes participantes que actúan en el evento recíproco quedan divididos en dos constituyentes distintos: el sujeto propiamente dicho y un SP introducido por la preposición con. Además estos verbos recíprocos son transitivos, por lo que requieren un objeto directo, que es la oración de infinitivo.

Mientras se están ejecutando las obras de un multicine de once salas que ocupará una hectárea de terreno, **el Ayuntamiento ha acordado con el Institut Català del Sòl destinar otras cinco hectáreas del polígono a esta gran área lúdica donde se prevé que se ubiquen discotecas, pubs y restaurantes de comida rápida**. (id: 19255)

acordar, negociar

Otras estructuras relacionadas:

- **Substitución:** en lugar de la OINF muchos de estos verbos también admiten otros posibles complementos equivalentes, por lo que algunos pueden también ser usados en estos patrones:

V SN SP: todos estos verbos pueden participar también en esta estructura, en la que la OINF se ha substituido por un SN.

*El gerente ya **propuso** sin éxito **este "arbitraje de equidad o jurídico" a Manuel García, el secretario general de la sección de CC.** (id: 24534)*

***Agradezco al señor Cornet su contestación.** (id: 11413)*

*Ningún equipo ha conseguido tanto como el Madrid ", me decía un taxista **al que le había confesado mi desconcierto por los acontecimientos del miércoles por la noche, día glorioso por encima de todos, y por la euforia que se vive en la ciudad.** (id: 29051)*

***La Fundació Joan Miró ha encargado a Dream Comunicació el desarrollo de su primera tienda virtual siguiendo la tendencia de los grandes museos del mundo.** (id: 32761)*

V OCOMPL SP: todos los verbos que participan en esta estructura pueden también localizarse en este patrón, excepto los del grupo ‘necesitar’.

***El Departament d'Ensenyament (...) ha ofrecido a los padres afectados que sus hijos puedan matricularse en colegios públicos de los barrios vecinos de Poble Nou y Fort Pius, pero el colectivo reivindica el derecho a que los niños puedan estudiar en su propio barrio.** (id: 18810)*

*La última se formalizó hace algo más de un mes cuando todos los grupos políticos **solicitaron** a Sanitat que fijara un tiempo máximo de espera para las operaciones más frecuentes. (id: 27011)*

*Para ello ha sido preciso que la dirección del grupo automovilístico alemán **demostrara** a los técnicos de Bruselas que el plan de viabilidad aplicado en Seat reducía su capacidad productiva en España, así como su actividad en el conjunto de la Unión Europea. (id: 44419)*

V OINF SP-OINF: solo en el caso del grupo ‘necesitar’ es posible que el SP contenga una oración de infinitivo, ya que se expresa la finalidad de la acción.

***Para lograr un nuevo pasaporte, sólo precisarán llevar fotos, pagar las tasas y rellenar un cuestionario.** (id: 24088)*

- **Ampliación:**

V OINF SP SP: en el caso de los verbos de comunicación, además del receptor, es posible también indicar el medio en el que se produce la comunicación.

*Lleó, de 34 años, **solicitó a la concejalía de Deportes, a través de una instancia, nadar sin el gorro alegando que "sufro de alopecia en el 70 % de mi superficie craneal"**.* (id: 27018)

➤ **Reducción:**

- Estos verbos **no** pueden **eliminar la oración de infinitivo**.
- Estos verbos **sí** que pueden **eliminar el SP**, excepto en el caso de los verbos del grupo 'permitir', 'implicar' o *plantear*¹.
- Aunque hay algunos verbos causativos, estos no participan en oraciones **anticausativas**.
- La oración de infinitivo puede ocupar la posición de sujeto (pasiva), ya que es un objeto directo. Justamente por este motivo estos verbos no se usan en oraciones **impersonales pronominales**, pero sí es común usar oraciones **impersonales no pronominales** con algunos de estos verbos.

*Ni siquiera **nos permiten hablar de ti, en la redacción**.* (id: 34907)

- No parece posible usar la **pasiva sintáctica** para estos verbos en estos casos en los que el objeto es una oración de infinitivo, ya que la construcción resultante (una oración de infinitivo como sujeto del verbo *ser* seguido de un participio) es poco manejable.
- **Pasiva pronominal:** puede usarse de forma generalizada, excepto con los verbos del grupo 'implicar'.

*Nunca **se podrá agradecer** lo suficiente **a los partidos políticos catalanes el haber incorporado a los inmigrantes a la Administración local**.* (id: 11391)

***A Miguel J. B. se le encargó matar a la pareja;** a cambio, José le dejaría 20 millones en el cajón de un mueble del piso superior de la casa.* (id: 32785)

➤ **Coindexación:**

- *****Reflexiva: excepcionalmente podrían encontrarse construcciones reflexivas con algunos verbos del grupo 'permitir', 'prometer' o con el verbo *plantear*¹.**

- *****Recíproca: esta construcción solo es posible con algunos verbos de los grupos 'permitir', 'prometer' y 'pedir' y el verbo *plantear*¹. Además, hay verbos recíprocos léxicos que participan en esta estructura.**